

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, ze środków budżetu państwa oraz z budżetu województwa dolnośląskiego w ramach Pomocy Technicznej Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska

Wrocław, dn. 15 stycznia 2020 r.

## ZAPYTANIE OFERTOWE

### **dot. wyceny usługi tłumaczeniowej**

Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego zwraca się z prośbą o oszacowanie kosztów świadczenia usługi tłumaczeń ustnych z języka polskiego na język czeski i z języka czeskiego na język polski na potrzeby realizacji projektu Pomocy Technicznej Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska, zgodnie z poniższymi szczegółami.

#### **1. Szczegóły dotyczące tłumaczeń ustnych:**

a) podstawową jednostką obliczeniową dla tłumaczeń ustnych konsekwentnych jest 60 minut:

- jeśli czas tłumaczenia wynosi do 30 minut – połowa stawki,
- jeśli czas tłumaczenia wynosi powyżej 30 minut – pełna stawka;

b) tłumaczenia ustne konsekwentne będą realizowane w Wałbrzychu

c) koszty dojazdu na miejsce wykonywanych tłumaczeń leżą po stronie Wykonawcy;

d) ilość tłumaczy realizujących usługę – **7 osób**.

#### **2. Czas trwania usługi:**

Usługa będzie realizowana w ciągu jednego dnia w drugiej połowie roku 2020 najprawdopodobniej w miesiącu wrześniu.

#### **3. Zakres tematyczny tłumaczeń obejmuje:**

a) terminologię specjalistyczną z zakresu: innowacji, zasobów ludzkich, energii, efektywności energetycznej, odnawialnych źródeł energii, transportu i komunikacji, ochrony środowiska, bezpieczeństwa, gospodarki, nauki, ładu przestrzennego, turystyki, kształcenia i szkolenia, kultury i dziedzictwa kulturowego, spraw społecznych, nowych form współpracy pomiędzy regionami partnerskimi, infrastruktury technicznej, finansów publicznych etc.;

b) terminologię specjalistyczną związaną z funduszami i problematyką Unii Europejskiej;

c) terminologię specjalistyczną z zakresu prawa i administracji.



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, ze środków budżetu państwa oraz z budżetu województwa dolnośląskiego w ramach Pomocy Technicznej Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska

Zamówienie zostanie udzielone zgodnie z ustawą z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych.

Uprzejmie prosimy o przesłanie kosztorysu w formie załączonego *Formularza ofertowego* drogą poczty elektronicznej na adres e-mail: [ilona.kwiecinska@dolnyslask.pl](mailto:ilona.kwiecinska@dolnyslask.pl) **do dnia 25 stycznia 2020 r.**

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, ze środków budżetu państwa oraz z budżetu województwa dolnośląskiego w ramach Pomocy Technicznej Programu Interreg V-A Republika Czeska – Polska

W przypadku dodatkowych pytań jesteśmy do Państwa dyspozycji.

**Osoba do kontaktu:**

Ilona Kwiecińska

e-mail: [ilona.kwiecinska@dolnyslask.pl](mailto:ilona.kwiecinska@dolnyslask.pl)

tel.: +48 74 66 70 990